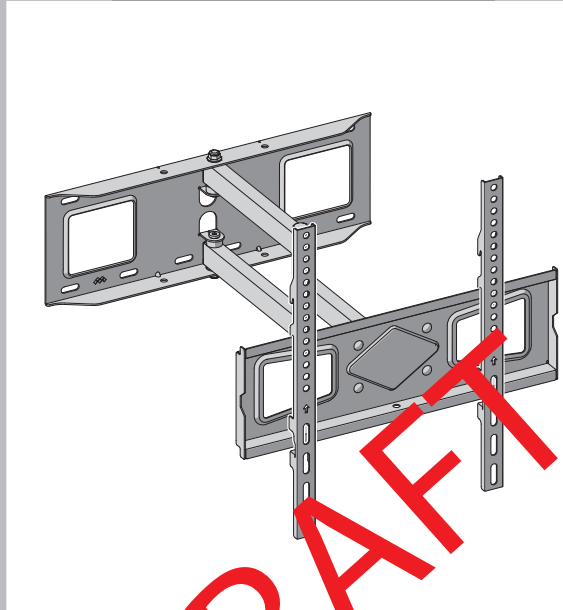


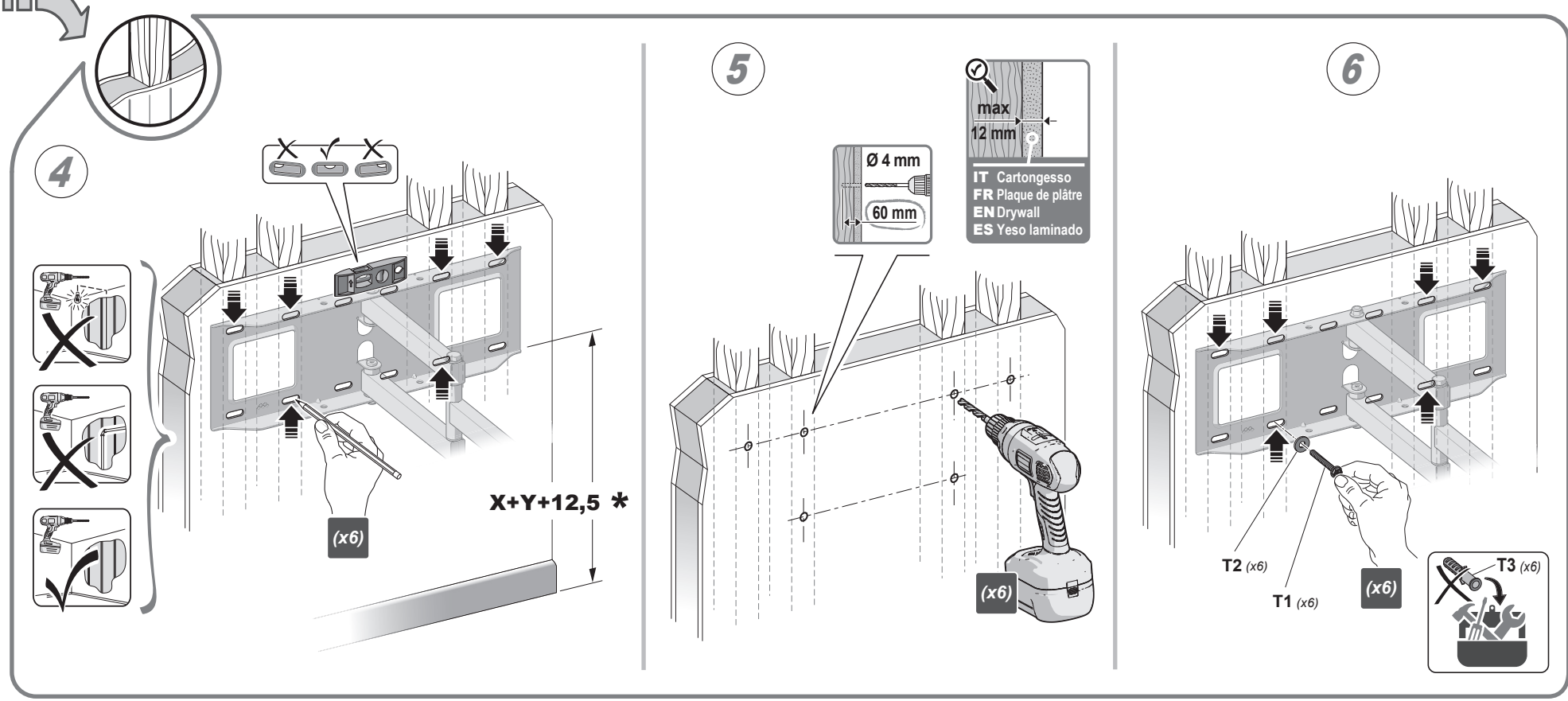
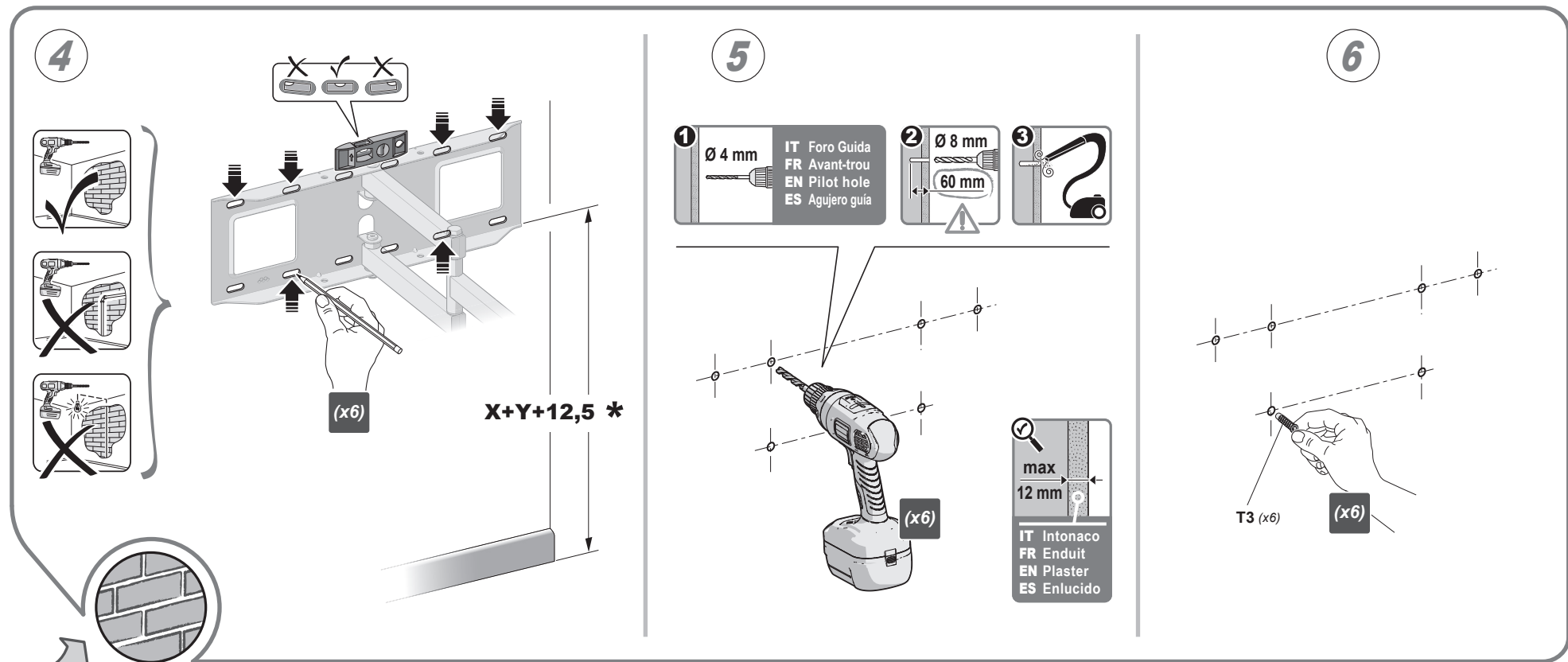
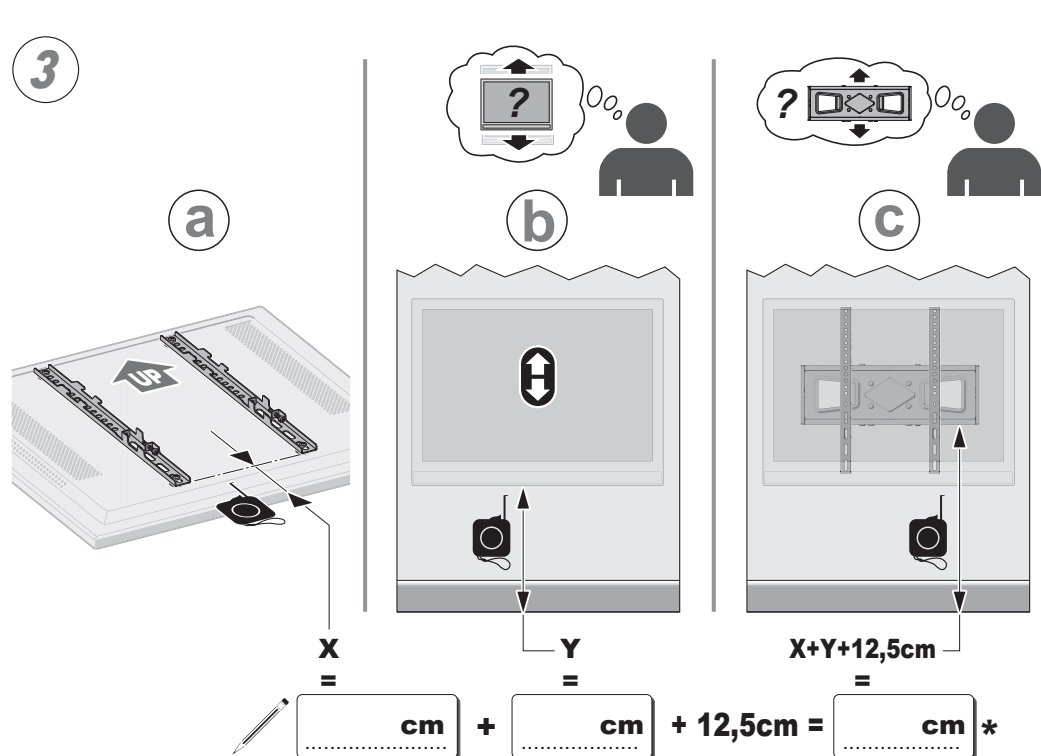
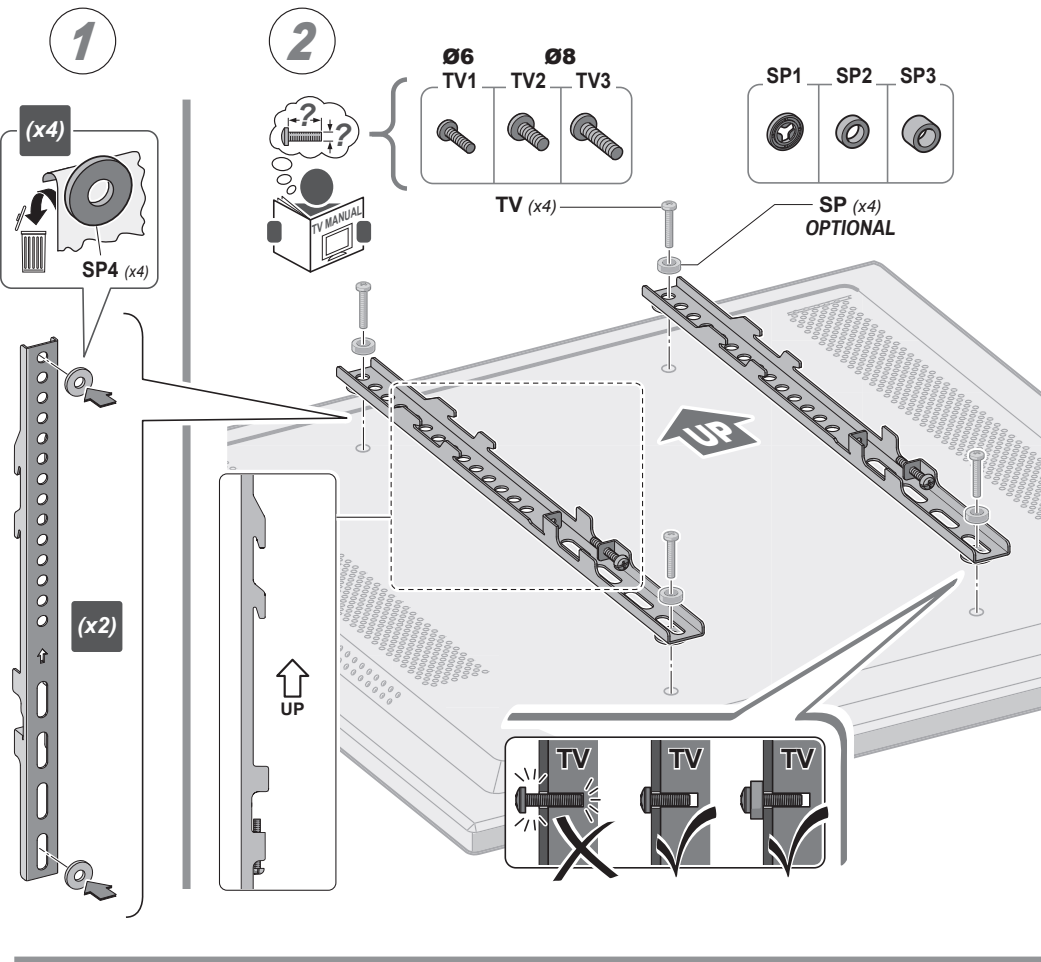
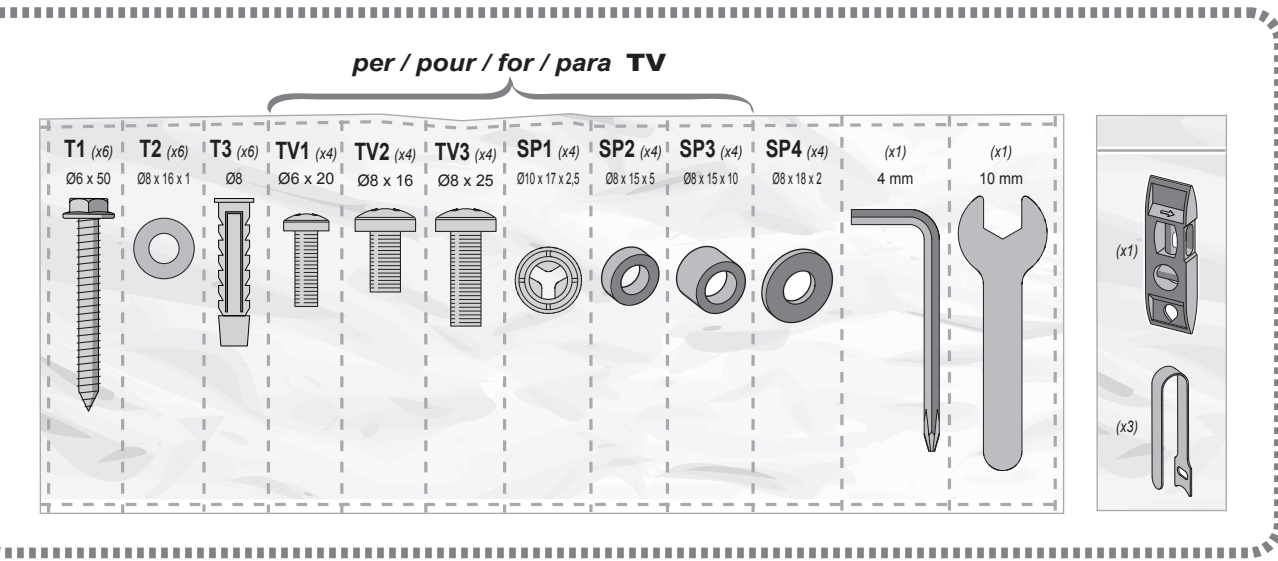
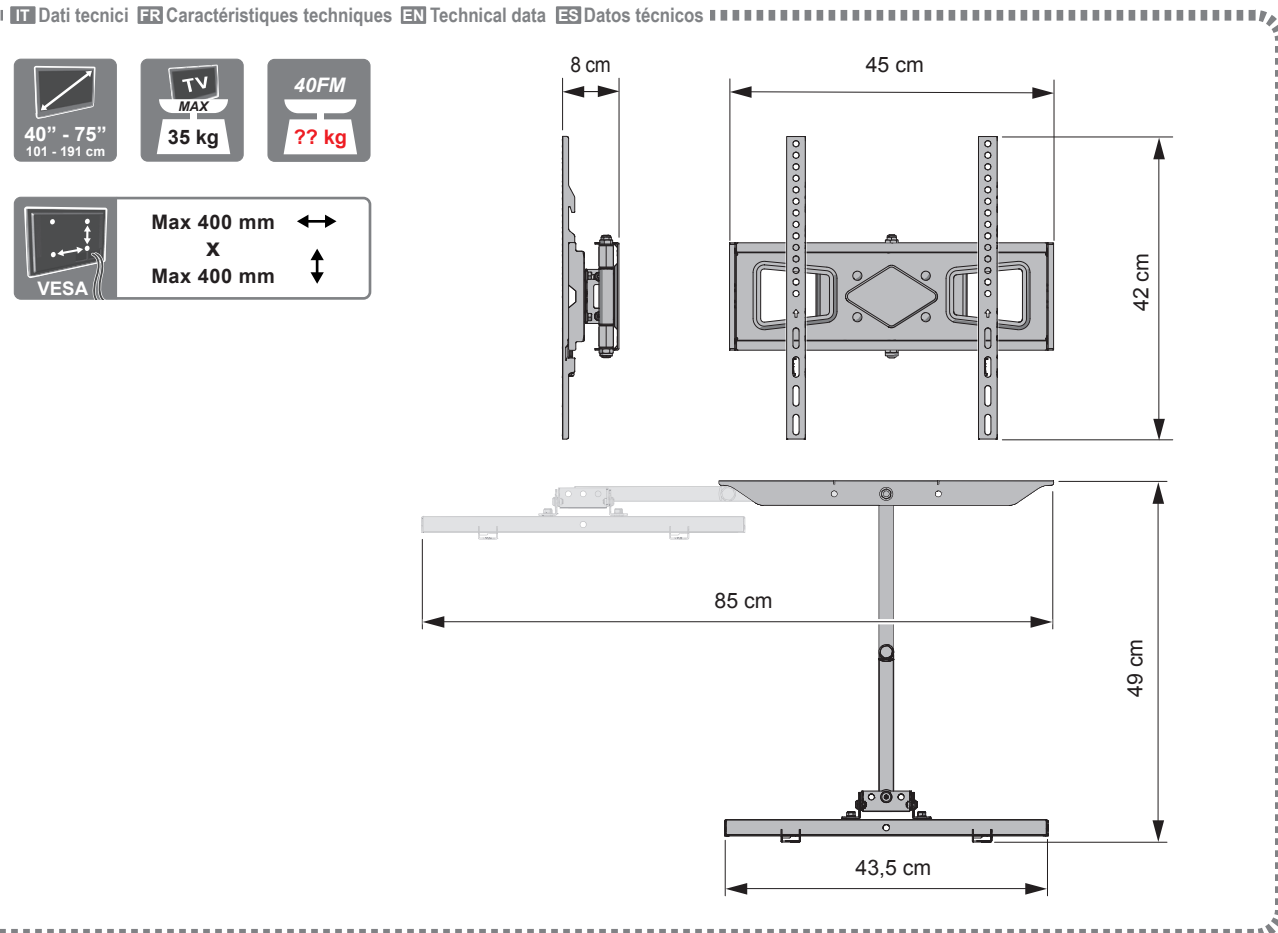
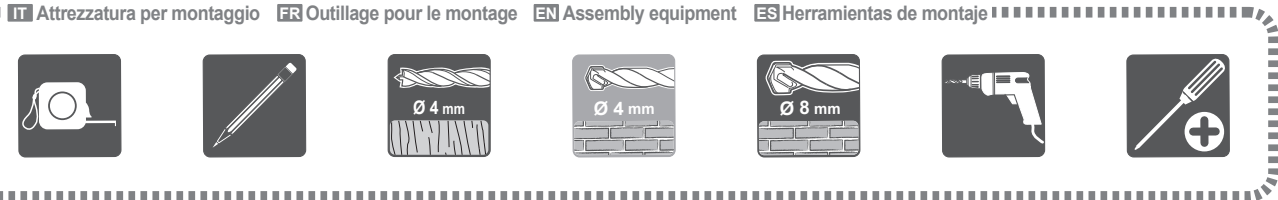


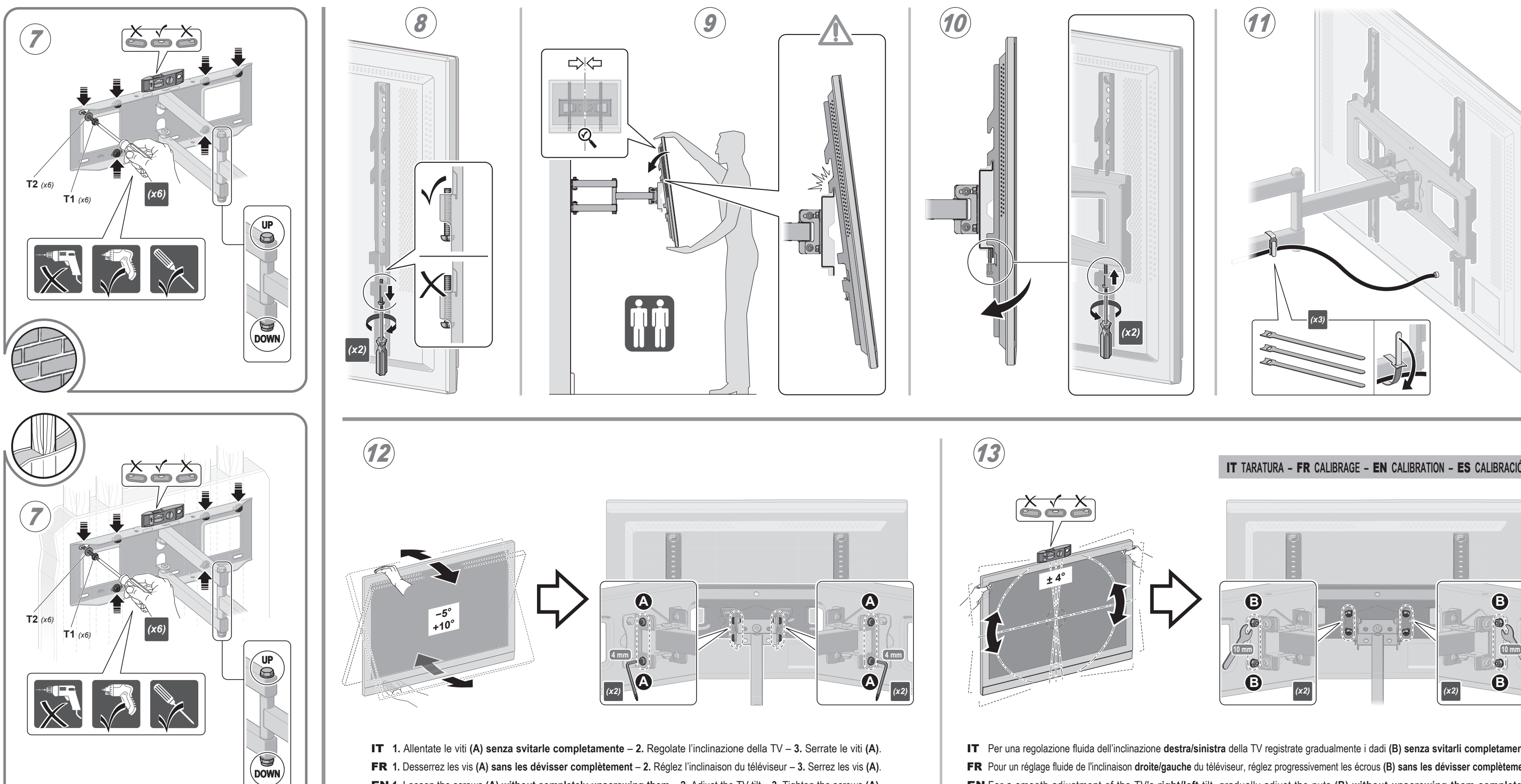
40FM



IT ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
FR INSTRUCTIONS DE MONTAGE
EN MOUNTING INSTRUCTIONS
DE MONTAGEANLEITUNG
NL MONTAGEVOORSCHRIFT
PT INSTRUÇÕES DE MONTAGEM
PL INSTRUKCJA MONTAŻU
CZ NÁVOD K MONTÁŽI
RO INSTRUȚIUNI DE MONTARE
HU SZERELÉSI ÚTMUTATÓ
FI ASENNUSOHJEET
SK NÁVOD NA MONTÁŽ
SL NAVODILA ZA MONTAŽO
MK INSTRUKCIJE ZA MONTAŽA
AL UDHËZIME PËR MONTIMIN
EL ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ
HE הוראות הרכבה

Meliconi S.p.A. - V. Minghetti, 10
40057 Cadrano di Granarolo E. (BO) Italy
www.meliconi.com e-mail: info@meliconi.com





- IT** 1. Allentare le viti (A) senza svitarle completamente – 2. Regolare l'inclinazione della TV – 3. Serrare le viti (A).
- FR** 1. Desserrez les vis (A) sans les dévisser complètement – 2. Réglez l'inclinaison du téléviseur – 3. Serrez les vis (A).
- EN** 1. Loosen the screws (A) without completely unscrewing them – 2. Adjust the TV tilt – 3. Tighten the screws (A).
- ES** 1. Afloje los tornillos (A) sin desatornillarlos por completo – 2. Ajuste la inclinación del televisor – 3. Apriete los tornillos (A).

- IT** Per una regolazione fluida dell'inclinazione destra/sinistra della TV registrate gradualmente i dati (B) senza svitarli completamente.
- FR** Pour un réglage fluide de l'inclinaison droite/gauche du téléviseur, réglez progressivement les écrous (B) sans les dévisser complètement.
- EN** For a smooth adjustment of the TV's right/left tilt, gradually adjust the nuts (B) without unscrewing them completely.
- ES** Para un ajuste suave de la inclinación derecha/izquierda del televisor, ajuste gradualmente las tuercas (B) sin desatornillarlas por completo.

IT • Vi consigliamo di leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e di conservare per future necessità. • Questo prodotto contiene piccoli elementi che, se ingeriti, potrebbero provocare soffocamento. Tenere fuori dalla portata dei bambini! • Consultare il manuale del TV per una sua corretta installazione e regolazione ergonomica. • Si consiglia di fare eseguire il montaggio e l'installazione del prodotto da parte di un installatore o rivenditore qualificato. • Prima di montare il supporto verificare l'identità della parete su cui volete appicare il prodotto. • I tasselli forniti sono adatti esclusivamente per applicazioni su pareti in legno pieno, mattoni pieni e laterizio e non in calcestruzzo. Per l'installazione su pareti in materiali diversi, si raccomanda di eseguire i fori nella parete della profondità e diametro indicati. • Se non sono disponibili tasselli, si consiglia di utilizzare tasselli di legno. • Per il montaggio su pareti in legno utilizzare esclusivamente le viti autofilettanti fornite in dotazione, prima del lavoro, con una chiave a croce. • Il prodotto è idoneo a sostenere esclusivamente TV con peso e fori di fissaggio indicati. • Le viti in dotazione per il supporto sono adatte alla maggior parte delle TV presenti sul mercato, ma potrebbero non andare bene per il vostro. Verificate che siano adatte alla vostra TV. In caso contrario acquistate delle nuove. • Al fine di evitare l'eccessiva tensione sui connettori lasciare i cavi adeguatamente lenti. • Il supporto è idoneo esclusivamente ad ambienti interni domestici con temperatura tra +5°C e +40°C. • Per la pulizia del prodotto usare un panno umidificato con una soluzione di acqua tiepida e sapone neutro, non utilizzare solventi. • Si consiglia di verificare periodicamente punti di ancoraggio e parti in movimento o rotazione. • Il prodotto, se danneggiato, non deve essere utilizzato. • Almeno alle istruzioni di assemblaggio e manutenzione del manuale d'istruzione. Si declina qualsiasi responsabilità in caso di mancata osservanza di queste istruzioni, di quelle istruzioni d'uso o di quelle istruzioni di manutenzione. • Visualizzare attentamente le avvertenze e le istruzioni di montaggio e di manutenzione. • Ce support est destiné exclusivement à des environnements domestiques et intérieurs, à une température comprise entre +5°C et +40°C. • Nettoyez ce support avec un chiffon imbibé d'une solution d'eau tiède et de savon neutre. N'utilisez pas de solvants. • Il est conseillé de vérifier régulièrement les points d'ancrage et les parties mobiles ou rotatives. • N'utilisez pas ce support si il est endommagé. • Respectez les instructions d'assemblage du manuel d'instructions. Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect de ces instructions, des limites d'utilisation ou en cas de modifications apportées à ce support et ses accessoires.

EN • Please read the warnings and assembly instructions carefully before using this product. We suggest you keep the instruction manual for future use. • This product contains small parts that if swallowed may cause suffocation. Keep out of the reach of children. • Consult the TV manual to ensure the product is installed correctly and adjusted ergonomically. • We suggest you rely on a qualified installer or retailer to assemble and install the product. • Before mounting the bracket check that the wall you wish to apply it to is suitable. • The screw anchors supplied are suitable only for use on solid walls, solid brick and concrete walls. When installing the bracket on other kinds of walls, different anchoring systems should be used. • When drilling holes in walls, make sure that they are the correct depth and diameter and remove any dust and waste. • When mounting the bracket on solid wooden walls or beams, use only the self-threading screws supplied. No screw anchors are required as specified in the instructions. • The product should only be used to carry TVs with the weights and drillholes indicated. • The screws supplied to secure the TV to the bracket are suitable for the majority of TVs on the market, but they may not be right for yours. Check that the diameter, length and thread of the screws are right for your TV and if they are not purchase new ones. • In order to avoid putting excessive tension on the connectors leave the cables slack. • The bracket is designed for use only in indoor domestic environments with temperatures between +5°C and +40°C. • Only use warm water and neutral soap to clean the product. Do not use solvents. • Regularly check the anchorages and any parts that move or rotate. • If damaged, the product should not be used. • Follow the assembly instructions in the instruction manual. No liability will be accepted if these instructions and proper use are not adhered to or if the bracket is tampered with in any way.

DE • Bitte lesen Sie die Hinweise und Montageanweisungen vor der Verwendung des Produkts aufmerksam durch. Wir empfehlen Ihnen, die Gebrauchsanweisung für einen künftigen Bedarf aufzubewahren. • Dieses Produkt enthält kleine Teile, die im Falle des Verschluckens zum Erstickn führen können. Nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren! • Um das Fernsehgerät korrekt zu installieren und ergonomisch einzustellen, nehmen Sie das Handbuch zur Hilfe. • Wir empfehlen Ihnen, die Montage und Installation des Geräts von einem qualifizierten Installateur bzw. Einzelhändler vornehmen zu lassen. • Bevor Sie die Halterung montieren, vergewissern Sie sich, dass die Wand, an der das Gerät installiert werden soll, dazu geeignet ist. • Die mitgelieferten Dübel sind ausschließlich für die Montage an Wänden aus Vollholz, Vollziegelsteinen oder Beton geeignet. Für die Installation an Wänden aus anderen Materialien müssen andere Befestigungssysteme verwendet werden. • Achten Sie darauf, die Bohrlöcher in der Wand mit der Tiefe und dem Durchmesser auszufüllen, die vorgeschrieben sind, und entfernen Sie anschließend den Staub und Schutt aus den Löchern. • Verwenden Sie für die Montage an Vollholzwänden bzw. Holzbalken ausschließlich die im Lieferumfang enthaltenen Schraedschrauben ohne Dübel (siehe Gebrauchsanweisung). • Das Produkt kann ausschließlich Fernsehgeräte halten, deren Gewicht und Befestigungslöcher den Angaben entsprechen. • Die mitgelieferten Schrauben zur Befestigung des Fernsehgeräts an der Halterung passen auf die meisten der im Handel erhältlichen Geräte, sind jedoch unter Umständen für Ihr Gerät nicht geeignet. Stellen Sie sicher, dass der Durchmesser, der Schritt und die Länge für Ihr Fernsehgerät geeignet sind; kaufen Sie andernfalls die passenden Schrauben. • Lassen Sie die Kabel möglichst locker, damit an den Steckverbindern nicht zu stark gezogen wird. • Die Halterung ist ausschließlich für Innenräume mit einer Temperatur zwischen +5°C und +40°C Grad geeignet. • Verwenden Sie für die Reinigung einen leichten Lappen mit lauwarmem Wasser und neutraler Seife, keine Lösungsmittel. • Wir empfehlen Ihnen, die Befestigungsstellen und die Bewegungs- bzw. Rotationsstelle regelmäßig zu überprüfen. • Falls das Produkt beschädigt ist, darf es nicht gebraucht werden. • Beachten Sie die Montageanleitung, die in der Gebrauchsanweisung enthalten ist. • Wir übernehmen keine Haftung für die Nichtbeachtung dieser Anleitung und der Gebrauchseinschränkungen bzw. für Änderungen, die an der Halterung vorgenommen werden.

NL • Lees de aanwijzingen en montage-instructies aandachtig voordat u dit product gebruikt. Geadviseerd wordt om de gebruikshandleiding te bewaren voor raadpleging in de toekomst. • Dit product bevat kleine elementen die verstikking kunnen veroorzaken als ze worden ingeslikt. Buiten het bereik van kinderen houden! • Raadpleeg de handleiding van de tv voor de juiste instelling en ergonomische regeling. • Geadviseerd wordt het product te laten monteren en installeren door een erkende installateur of dealer. • Voordat de draagbeugel gemonteerd wordt moeten nagaan of de wand waar u het product wilt bevestigen geschikt hiervoor is. • De meegeleverde pluggen zijn uitsluitend geschikt voor bevestiging aan wanden van massief hout, volle bakstenen en muren van gewapend beton. • Voor montage aan wanden van massief hout of houten balken moet u de meegeleverde zelftappende schroeven worden gebruikt, zonder plug, volgens de instructies. • Het product is uitsluitend geschikt om tv's te ondersteunen met het aangegeven gewicht en de aangegeven bevestigingsgaten. • De meegeleverde schroeven voor bevestiging van de tv zijn geschikt voor de meeste televisies die in de handel verkrijgbaar zijn, maar zijn mogelijk niet geschikt voor uw tv. Controleer of de doorsnede, de spoor en de schroefgeschied zijn voor uw tv. • Laat de kabels voldoende los hangen om een te grote spanning op de connectors te voorkomen. • De draager is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenhuis in woonomgevingen met temperaturen tussen +5°C en +40°C. • Gebruik voor de reiniging een zacht vochtig doek met lau water en neutrale zeep, gebruik geen oplosmiddelen. • We raden u aan de bevestigingspunten en de bewegende of roterende onderdelen regelmatig te controleren. • Als het product beschadigd is, mag het niet worden gebruikt. • Volg de assemblage-instructies in de gebruikshandleiding op. Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard in het geval deze instructies niet worden opgevolgd, als de gebruikse beperkingen niet worden aangehouden of als er wijzigingen worden aangebracht aan de draager.

ES • Lea atentamente las advertencias y las instrucciones de montaje antes de usar este producto. Se recomienda conservar el manual de instrucciones para consultarlo cuando sea necesario. • Este producto contiene elementos de pequeño tamaño que pueden provocar asfixia si son ingeridos. • Mantener alejado del alcance de los niños! • Consulte el manual del televisor para garantizar la instalación correcta y la regulación ergonómica. • Se recomienda contactar con un técnico instalador o un distribuidor cualificado para realizar el montaje y la instalación del producto. • Antes de montar el soporte, compruebe que la pared en la que desea aplicar el producto sea adecuada para la instalación. • Los tornillos de serie sólo son adecuados para paredes de madera maciza o paredes de ladrillo. • Si es necesario utilizar sistemas de anclaje diferentes. • Se recomienda respetar la profundidad y el diámetro de taladro indicados. • Elimine el polvo y los detritos que se acumulan en los orificios realizados. • Para la montaje en paredes de madera maciza o vigas de madera, utilice exclusivamente los tornillos autorroscantes incluidos de serie, sin taco, como se indica en las instrucciones. • El producto sólo se debe utilizar como soporte para televisores que presenten el peso y los orificios de fijación indicados. • Los tornillos incluidos de serie para fijar el televisor al soporte son adecuados para la mayor parte de los televisores comercializados en el mercado, pero existe la posibilidad de que no sean compatibles con el suyo. Asegure de que el diámetro, el paso y la longitud de los tornillos sean adecuados para su televisor. • Si no lo son, comprue los nuevos. • No debe excesivamente las cables, podría dañarlos los conectores. • El soporte es adecuado para uso en ambientes interiores domésticos con temperaturas entre +5°C y +40°C. • Para limpiar el producto, con una temperatura ambiente de +5°C y +40°C. • Para limpiar el producto, utilice un paño húmedo con una solución de agua tibia y jabón neutro. No utilice productos de limpieza agresivos. • Se recomienda comprobar los puntos de anclaje y los componentes de deslizable o rotación de manera periódica. • Si el producto o el producto se está dañado, no debe utilizarse. • Respete las instrucciones de ensamblaje contenidas en el manual de instrucciones. Se declina cualquier responsabilidad en caso de incumplimiento de las instrucciones y los límites de uso o de modificación del soporte.

PT • Ler atentamente as advertências e as instruções de montagem antes de usar este produto. Aconselhamos que mantenha o manual de instruções para referência futura. • Este produto contém peças pequenas que, se ingeridas, podem causar asfixia. Manter fora do alcance das crianças! • Consulte o manual da TV para uma correta instalação e regulação ergonómica. • Recomendamos se executar a montagem e instalação do produto por um técnico qualificado ou revendedor. • Antes de montar o suporte verifique a adequação da parede na qual deseja aplicar o produto. • Os parafusos fornecidos são projetados exclusivamente para uso em paredes, madeira maciça, tijolos maciços em laterício e paredes de bloco armado. • Para a instalação em paredes de diferentes materiais devem ser utilizados diferentes sistemas de ancoragem. • Recomendamos executar os furos na parede de profundidade e diâmetro indicados. • Elimine o pó e os detritos. • Para a montagem em paredes de madeira maciça ou vigas de madeira, utilize exclusivamente os parafusos autorroscantes fornecidos, sem a tarraxa, conforme as instruções. • O produto é apropriado para suportar uma TV, desde que o peso e os furos de fixação indicados. • Os parafusos fornecidos para fixar a TV ao suporte são adequados para a maioria das TVs presentes no mercado, mas podem não funcionar bem com o seu. Verifique se o diâmetro, altura e comprimento dos parafusos são adequados à sua TV, caso contrário adquira outros. • A fim de evitar a excessiva pressão sobre os conectores deixe os cabos completamente desatrelados. • O apoio é adequado para uso em ambientes internos domésticos com temperaturas entre +5°C e +40°C. • Para a limpeza do produto, use um pano húmedo com uma solução de água morna e sabão neutro, não utilizar solventes. • É aconselhável verificar periodicamente os pontos de ancoragem e as partes em movimento ou rotação. • O produto, se danificado, não deve ser utilizado. • Siga as instruções de montagem. Não assumimos nenhuma responsabilidade em caso de não cumprimento destas instruções, limitações de uso ou alterações efetuadas na estrutura de apoio.

CZ • Před spuštěním zařízení si přečtěte tuto příručku. Uchovejte tento návod s pokyny pro případnou budoucí potřebu. • Tento výrobek obsahuje malé součásti, které mohou při jejich požití způsobit udušení. Držte mimo dosah dětí! • Pro správné nastavení televizoru a nastavení jeho ergonomické polohy zkontrolujte také pokyny v návodu k televizoru. • Montáž a instalování výrobku by měl provést technik o kvalifikovaný a prodávající pověřený pracovník. • Než namontujete držák na zeď, musíte ověřit, zda zeď je k instalování vhodná. • Fixační materiál v balení je vhodný pouze na plátno z dřeviny nebo z železobetonu. Při aplikaci na jiné typy stěn je zapotřebí použít jiné systémy ukotvení. • Vnitřní ovládací prvky televizoru musí být před spuštěním dle předepsané hodnoty v průměru a po ukončení ovládacího zvyknout na zvyk. • Při provádění montáže do dřeviny stěny nebo do dřeviny stěny není možné použít vyjádření samostatně vyrobené součásti vyrobené součástí výrobce. • Všechny součásti musí být v souladu s návodem. • Výrobek je určený pouze k vnitřnímu použití v obytných prostorách. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení a všechny části, které se pohybují nebo otáčejí. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Dodržte všechny bezpečnostní předpisy. • Pokud výrobek poškození, nesmí být používán. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi +5°C a +40°C. • Pro čistění výrobku používejte teplou vodu a neutrální sapo. Nepoužívejte rozpouštědla. • Pravidelně kontrolujte ukojení